



EGLISE PROTESTANTE
UNIE DE FRANCE
communión luthérienne et réformée

La paroisse :
Versailles, Le Chesnay-Rocquencourt,
Buc, Bailly, Noisy-le-Roi
www.eglise-protestante-unie.fr/versailles-p71718

Les lieux de culte

Temple : 3 rue Hoche
10h30, chaque dimanche sauf le 2ème
Centre Huit : 77 rue des Chantiers
10h30, 2ème dimanche et cultes de fête

Pasteurs

Eric George
eric.george@epudf.org

Ruth-Annie Mampembé
epuf.versailles@gmail.com

Le jour de congé des pasteurs est le
lundi. Merci de prendre rendez-vous.

Conseil presbytéral

Claire Harlé (présidente), Melanie Villard
(vice-présidente), Caroline Caledéc
(vice-président), Jacques Masselin
(trésorier), Bruno Sicard (secrétaire),
Égide Brunet, Henri Chevrel, Hélène
Heilmann, Christine Jacquet-Lagrèze,
Valérie Leenhardt, Marie-Laure Leroy,
Daniel Royer.

Secrétariat

(hors vacances scolaires)
Isabelle Vercasson
du lundi au vendredi, de 9h à 12h
77 rue des Chantiers
78000 Versailles
Tél : 01 39 54 75 01
egliseprotestanteversailles@orange.fr

Mise à disposition temple

Contactez le secrétariat paroissial

Association Centre Huit

www.centre8.org
77 rue des Chantiers
78000 Versailles
Président : Henri Chevrel
Vice-président : Pierre-Yves Blanchard
Permanence : le matin en semaine
Tél : 01 39 43 38 42
info@centre8.org
centre-huit@hotmail.fr

**Cliquez sur les logos
pour vous connecter**
aux pages Web et site
Internet de la paroisse et
du Centre Huit.



Double 8

ÉGLISE PROTESTANTE UNIE DE VERSAILLES

N°106 | JUILLET | AOÛT 2024

NUMÉRO SPÉCIAL DE L'ÉTÉ

Échos du conseil presbytéral

Le conseil presbytéral s'est réuni les 2 avril, 14 mai et le 11 juin.

Les cultes ont été assurés par nos pasteurs Ruth-Annie Mampembé et Eric George. Pierrick Leprince a assuré celui du 14 avril dernier, nous le remercions chaleureusement. Les cultes rassemblent chaque dimanche au moins une soixantaine de paroissiens.

Le dimanche 19 mai nous fêtons la Pentecôte. Plus de 150 paroissiens et familles étaient présents, c'est Ruth-Annie qui célébrait ce culte. Émilie et Mélissa Blicck ont été baptisées, 4 jeunes du KT4 ont confirmé l'alliance de leur baptême : Eleanor Sicard, Hippolyte Brunet, Louane Blicck et Oscar Marcorelles. Chacun a proclamé que Jésus-Christ est le Seigneur, ils sont désormais membres à part entière de notre Église. Éric Harlé qui est en charge des KT 3 et 4 a pris la parole pour remettre un cadeau à chacun des jeunes du KT 4. La présidente du conseil presbytéral, un ancien de l'Église et les jeunes qui ont fait leur confirmation dans les années passées sont venus entourer les confirmands afin de prier pour eux et demander la bénédiction de Dieu. Au moment de la Sainte Cène, de grands cercles ont été constitués (sachez que les points blancs placés devant certains godets indiquent que du jus de raisin est versé à la place du vin). De nombreux cantiques ont été chantés, accompagnés par notre organiste Michel Aunay, qu'il soit ici chaleureusement remercié.

Vendredi 7 juin, le groupe des KT4 s'est retrouvé chez Elysa et Bruno Sicard avec le groupe des jeunes pour une soirée pizza animée par Ruth-Annie, Eric Harlé et Hervé N'Gayape étaient également présents. Les jeunes ont manifesté l'envie de se retrouver un soir par mois dès la rentrée de septembre prochain. Merci à la famille Sicard d'avoir accueilli cette soirée !

Mardi 14 mai : Parmi les annonces importantes de ces dernières semaines, notre Église peut annoncer qu'elle est désormais en règle sur le plan administratif. En effet, nous avons reçu **l'attestation de cultualité** après plusieurs mois d'attente. Monsieur Gérard Larcher, président du Sénat, a reçu nos remerciements pour son intervention très efficace. Cette attestation est valable jusqu'en 2028.

Dimanche 26 mai, des catéchètes ont signalé une inondation dans l'entresol du 77 rue des Chantiers. Le plafond de la cuisine a également subi des infiltrations. Puis **mercredi 29**, alors que nous pénétrons dans la salles des archives, nous découvrons une moquette imbibée d'eau, des cartons entreposés au sol mouillés au tiers de leur hauteur. L'Église prend immédiatement des mesures conservatoires et contacte l'assurance de l'EPUDF pour déclarer le sinistre. Les documents contenus dans ces cartons sont des compte-rendus de conseils presbytéraux ainsi que des documents comptables remontant jusqu'à 2014. Il n'y a pas de dommage sur des objets précieux, mais la perte possible de ces documents pourrait être source de difficultés administratives, d'où cette déclaration qui est à titre conservatoire. Ce sont les pluies importantes tombées durant le mois de mai qui sont à l'origine du sinistre. Souhaitons que l'été ne soit pas trop pluvieux pour éviter ce type de déconvenues pendant la période où le centre est fermé !

La fête de l'offrande et du catéchisme dimanche 16 juin a été le dernier grand évènement que notre Église a célébré avant la dispersion estivale. Les différents groupes paroissiaux ont cessé leurs activités pour un repos bien mérité.

Les cultes de l'été seront célébrés comme chaque été au temple (voir le calendrier joint, page 4).

Que l'été soit pour chacun un temps de ressourcement et de calme intérieur sous la protection de notre Seigneur Jésus-Christ.

Claire Harlé, présidente du conseil presbytéral

En cette année de commémoration de la Libération de la France revenons de façon chronologique sur les 21 noms qui figurent, dans le temple de Versailles, sur la plaque « A nos morts de la guerre 1939 †1945 » auxquels a été décernée la mention « Mort pour la France »

Le 6 novembre 1949 le pasteur Marc Boegner inaugure cette plaque dont la pose a été envisagée depuis novembre 1946. La liste des noms a été difficile à établir : des appels ont été passés dans le journal « La Bonne semence » et 6 noms ont été rajoutés, en deux fois, à la liste initiale de 15 classés par ordre alphabétique.

Le 30 janvier 1940, **Gérard Curie**, 31 ans, maréchal des logis-chef au 2ème régiment de spahis algériens, meurt à l'hôpital de Compiègne. Il était le neveu d'Henri Curie, mort pour la France en août 1914 et d'Alice Curie, bien connue des paroissiens les plus anciens. Ses parents habitaient au Chesnay et il repose depuis 1949 dans le caveau familial au cimetière des Gonards.

Nous n'avons pas plus de détails sur la mort à Lixing (Moselle) le 22 février 1940 de **Raphaël Bourret**, 24 ans, marié, soldat au 35ème Régiment d'infanterie, né dans l'Hérault, qui avait habité à Fontenay-le-Fleury. Son père était mort pour la France en Champagne en mars 1915, un mois avant sa naissance.

La Campagne de France provoque plusieurs décès : le 14 juin 1940 **Jean-Daniel Bernhard**, 28 ans, sergent-chef au 22ème régiment d'infanterie coloniale, né à Hanoï, marié, 2 enfants, est tué à Malancourt (Meuse). Il était l'oncle d'Eliane Humbert. Le 15 juin 1940 **Marc Schaller**, 21 ans (et non 31 comme indiqué sur la plaque), caporal au 412ème régiment de pionniers est tué à Neufchâteau (Vosges) lors d'un bombardement ; il était le frère des demoiselles Schaller, si généreuses envers la paroisse. Ce même 15 juin **Louis Cans**, 24 ans, militaire au 22ème régiment de tirailleurs algériens, est tué à Cerans (Belgique) ; un autre oncle de Geneviève Jacot, **Georges Pinède**, 32 ans, Saint-Cyrien, capitaine, commandant de compagnie au 146 RIF (régiment d'infanterie de forteresse), marié, un fils posthume, blessé par des éclats d'obus le 18 juin, meurt le 11 août 1940 à l'hôpital de Golbey (Vosges).

Au cours des trois années qui suivent deux marins trouvent la mort : **René Ayme**, né près d'Amiens, matelot mécanicien à bord du sous-marin « Souffleur » meurt à 19 ans le 25 juin 1941 au large de Beyrouth avec 51 de ses camarades quand son sous-marin, qui rechargeait ses batteries

en surface, es touché par une torpille. **Jean Prat** meurt à 26 ans le 26 mars 1943. Il était enseigne de vaisseau, officier en second du patrouilleur auxiliaire « Sergent Gouarne » torpillé alors qu'il escortait un convoi entre Oran et Casablanca, qui a coulé en 90 secondes.

Le 2 octobre 1943 **Maurice Dechy**, 37 ans, marié, un enfant, sous-lieutenant, est fusillé comme otage au Mont-Valérien. Pupille de la Nation après le décès de son père en septembre 1914, il est enfant de troupe puis élève de l'Ecole militaire préparatoire de Rambouillet; il entre à la préfecture de police en 1933. Brigadier de police il est révoqué le 15 avril 1941 pour « abandon de poste » et est membre successivement de différents réseaux de résistance. Arrêté par les Allemands au cours d'une mission près de Vichy et emprisonné à Moulins, il est transféré au Fort de Romainville le 30 septembre 1943, puis, le 2 octobre, fusillé comme otage au Mont Valérien, avec 49 autres camarades, en représailles à l'exécution d'un général SS allemand par un franc-tireur. A Rambouillet une stèle, située dans la rue qui porte son nom, rappelle son souvenir.

Le 11 avril 1944 **Jean-Marie Espiau**, lieutenant, 46 ans, décède à Versailles. Engagé volontaire en 1915, il renouvelle ses engagements jusqu'en 1932 où il est admis à la retraite. Lieutenant de réserve, il est affecté à un groupe automobile lors de son rappel le 1er septembre 1939 et il est blessé à la tête lors d'un accident en Tunisie en décembre 1939. Il meurt des suites de cet accident et sa veuve finit par obtenir en 1952 que la mention Mort pour la France soit apposée sur son acte de décès.

Après les différents débarquements les combats pour la libération de l'Italie et de la France sont meurtriers. Le 29 juin 1944 **Pierre Prat**, 20 ans, élève à l'Agro, aspirant au 4ème RTT (régiment de tirailleurs tunisiens) est tué au combat à Casciano près de Sienne (Italie). Il était frère de Jean Prat et leurs parents habitaient Versailles.

Le 16 août 1944 **Henri Marais** caporal FFI, élève de l'école Jules-Ferry à Versailles, réfractaire au STO qui a rejoint la résistance et participé à des actions variées, dont la libération de Nogent-le-Rotrou, est tué au combat, à 17 ans, à Luisant, dans l'agglomération de Chartres. Son nom est inscrit sur l'une des 6 stèles du monument commémoratif de Luisant.

Le 21 août 1944 **Jean Rist**, 43 ans, marié, 3 enfants, meurt au combat à Estivareilles (Loire). Il a fait ses études à Versailles avant d'intégrer l'Ecole Centrale. Ingénieur en chef d'une usine métallurgique dans la Loire il tenta par tous les moyens d'éviter que

la production des ateliers ne contribue à l'effort de guerre allemand. Après l'occupation de la zone sud par les Allemands, il donna sa démission et rejoignit la Résistance, intégrant le groupe Bir-Hakeim qui relevait de l'Armée secrète (AS). Il trouva la mort lors des combats d'Estivareilles qui tentaient de bloquer l'avancée de la garnison allemande du Puy-en-Velay qui se dirigeait vers Saint-Étienne. Juste parmi les Nations, il repose au cimetière des Gonards dans le même caveau que son grand-père Gabriel Monod, historien et que son père Charles Rist, économiste.

Le 23 août 1944 **Guy Léon**, 23 ans, né au Chesnay, marié, trouve la mort à Lisors (Eure) en attaquant les troupes allemandes en pleine retraite des combats de Normandie : 5 résistants de l'ORA (Organisation de résistance de l'armée) furent encerclés, pris, torturés et abattus sur place. Trois autres disparurent à jamais. Une plaque porte leurs noms sur la croix érigée à l'emplacement où ils ont été fusillés.

Ce même 23 août c'est après le débarquement de Provence que **Roger Garrineau**, 21 ans, dont la mère habitait Versailles, caporal-chef au 15ème régiment de tirailleurs sénégalais, trouve la mort à La Garde (Var).

Les combats pour la libération de l'Est de la France provoquent le 8 septembre 1944 la mort de **Jean Roy**, 23 ans, né à Versailles, brigadier-chef au 2ème régiment de dragons, tué au combat à Saint-Forgeot (Saône-et-Loire) et le 4 octobre à Servance (Haute-Saône) de **Georges Schlumberger**, 22 ans, caporal, chasseur au 1er régiment parachutiste de choc, tué d'une balle au cœur.

Le 10 janvier 1945 c'est son frère **Xavier Schlumberger**, 19 ans, qui meurt d'épuisement en déportation dans le camp d'Ellrich, dépendance du camp de Buchenwald. Routier, sous le prétexte de jeux scouts, il se préparait à monter un petit maquis de renseignement pour le BCRA mais a été arrêté le 5 juin 1944 à une « boîte aux lettres repérée par la Gestapo » et déporté le 15 août.

Les 2 frères Schlumberger étaient fils de Maurice Schlumberger, banquier (1886 -1977, frère de Jean, Conrad et Marcel) et de Françoise Monnier dont les frères Georges et Bernard Monnier, morts pour la France en 1915 et 1917, ont leur nom sur la plaque du temple posée en 1919. La rue principale de Marnes-la-Coquette s'appelle rue Georges et Xavier Schlumberger.

Le 29 mars 1945 meurt en Allemagne **Anthony Mansell**, 20 ans, officier de la Royal Air Force. Pilote de planeur lors de l'opération Varsity (opération anglo-américaine aéroportée pour faciliter la traversée du Rhin), son planeur s'étant écrasé, il est

fait prisonnier mais 2 jours plus tard s'évade ; repris, il est battu à mort par un groupe des jeunesses hitlériennes. Ses parents habitent Paris et son lien avec Versailles reste inconnu.

Le 13 avril 1945 **Jean Weibel-Hickenbick**, 17 ans, ancien élève du lycée Hoche, responsable des « groupes jeunes de résistance » de Versailles, engagé volontaire aux « Commandos de France, 3ème bataillon de choc », est tué au combat à Waldrennach, Forêt Noire, (Allemagne). Il était fils d'un professeur à l'école normale d'instituteurs de Versailles qui figure dans les listes de Résistants. Il repose depuis 1948 dans le carré militaire du cimetière des Gonards à Versailles avec la mention : Commando, médaille militaire, Croix de guerre, Médaille de la résistance.



Jean Weibel-Hickenbick

Jean Marie Renoir est mort le 8 juillet 1945, Baden-Baden (Allemagne) à 33 ans. Petit-neveu du peintre Auguste Renoir et fils d'un professeur au lycée Hoche, il était sous-lieutenant au 126ème RI, FFC. Employé de banque, il s'était marié au temple de Versailles en 1941 et a laissé une veuve et 2 fils. Son corps a été inhumé en 1948 dans le carré militaire du cimetière des Gonards.

1944/2014: à travers ces évocations nous avons essayé de donner un peu de vie et d'âme à ce marbre qui nous accompagne de dimanche en dimanche et aussi, de rendre hommage à tous ces hommes morts pour la liberté de notre patrie.

Béatrice Voiteulier

Les cultes de l'été

Dimanche à 10h30 au temple 10h30

[Cliquez ici pour consulter et téléchargez l'intégralité des lectures bibliques de l'année 2024.](#)

Juillet

7 juillet : Pasteur Ruth-Annie Mampembé **Sainte Cène**

14 juillet : Pasteur Ruth-Annie Mampembé

21 juillet : Pasteur Éric George **Sainte Cène**

28 juillet : Pasteur Éric George

Août

4 août : Hubert Midon

11 août : Hubert Midon

18 août : Pasteur Ruth-Annie Mampembé **Sainte Cène**

25 août : Pasteur Ruth-Annie Mampembé

RENTRÉE 2024

Le **samedi 7 septembre** se tiendra le **forum des associations de Buc**. Inscription pour nous aider à tenir le stand auprès de Christine Jacquet-Lagrèze : 06 09 69 11 54 – christinejlw@gmail.com

Le **dimanche 8 septembre** nous aurons le **culte de rentrée** au 77 rue des Chantiers, avec installation du nouveau conseil presbytéral, reconnaissance du ministère des catéchètes et du ministère d'archiviste de Béatrice Voitellier. Les parents seront invités, comme chaque année, à inscrire leurs enfants à l'école biblique, au catéchisme, au groupe des jeunes et au scoutisme. Un apéritif festif suivi d'un repas tiré des sacs clôturera cette matinée.

Le **samedi 14 septembre**, se tiendra le **forum des associations, avenue de Paris**. Si vous avez envie de participer à la tenue du stand, vous êtes les bienvenus. Merci de vous manifester auprès d'Isabelle Vercasson.

Samedi 21 et dimanche 22 septembre auront lieu les **journées du patrimoine**. Béatrice Voitellier recherche toujours des volontaires pour accueillir les nombreux visiteurs qui se pressent à la porte de notre temple. N'hésitez-pas à vous manifester !



De gauche à droite :
Eleanor Sicard,
Oscar Marcorelles,
Louane Bliet,
Mélissa Bliet et
Hippolyte Brunet
ont confirmé
l'alliance de leur
baptême au culte
de Pentecôte le 19
juin 2024.